3. Either Party may terminate this Agreement upon twelve months' written notice to the other Party.

IN WITNESS WHEREOF, the undersigned, duly authorized to that effect by their respective Governments, have signed this Agreement.

DONE at Ottawa, on 28th day of April, 2006, in duplicate, each in the English and French languages, each version being equally authentic.

Gordon O'Connor

David H. Wilkins

FOR THE GOVERNMENT OF CANADA FOR THE GOVERNMENT OF THE UNITED STATES OF AMERICA